

大清宣統元年

本館新聞除禮拜外日出一紙
諸君賜閱本報者無論本埠
外埠均可函致本館取閱如
外埠閱報加寄費可也除日
報外常刊送外復不惜工本
從英德探辦新式各機器以
與各國各體活字及各式花
邊等延有西人排印工甚精
所有中西文字均能刊印並
有石印字大小機器均用精

叻報

(D 零號四廿百一牌門力得質勞哥在館本)

印工級納倫並延有文士書寫
各體文字現由上海購到各
種新式活字其目另行刊佈
有各項價甚相宜再本館所
來札原擇其有益世道人心
附登否亦須無礙於人而後
錄其有謾罵成文以及支離
解者概不登錄嗣後諸君來
札尚祈自諒更須寫真倘里
後敢登但來稿登與不登均
能將原稿收回也 本館謹啟

己酉三月廿三日

Printed and Published for the Proprietor by (大英一千九百零九年二月三十號禮拜六) Ho Joo Koh at No 124-D, Cross Street, Singapore.

○陋規宜革 夫公平貿易固
商賈之大端而改革陋規尤懸遠
之要務是故有不善者更之而章
程無防其改其也查前年貿易米
貨交領之時其米辦濫取無度於
是有議定章限定每包準扣四兩
本以為成章莫可永守不意近來
買賣之家其間各有不能遵守此
規以致彼此或有口角之嫌為此
不得不會集同人重仲妥議今已
議得妥善之例限於己酉年正月
初一日起將從前所扣每包四兩
之辦頭一概刪除以後凡 諸君
號與做等採辦之白米暨米碎糠
谷等貨無論多寡均不得扣除辦
頭惟其領貨之時準照做公局所
製之紙筒取辦一筒而已此舉實
為商場方便起見非做等之故為
矯情也惟 諸君覽鑒而原之不
勝幸甚此佈

戊申年十二月十五日
暹郊商務局米商公局同啟

○陋習當刪 夫和平貿易誠
商賈之大綱而陋習應刪尤為交
接之至要是故習俗不善何防更
改以我郊貿易白米暨米碎糠谷
等原無摻取辦頭無如習久相沿
更有濫為摻取似此實失文明之
交易覺其商場所防碍耶茲做同
人公議妥善之法訂定明年己酉
元月起凡 諸君採辦白米暨
米碎糠谷等無論多少概不得

取辦頭準以做公局所製紙筒取
辦一筒而已此舉乃為大眾公便
非做之特別也惟 諸君覽鑒
而曲原易勝幸甚此佈
光緒三十四年十二月廿二日
仲和軒商務局啟

○論今日上海開萬國禁烟大會
烟大會
今日為滬上開萬國禁烟大會之
期。各濟物為懷之君子。扶植
人道之代表。咸集於斯。吾知
濟濟英才。往來壇坫。必能將
平素研究祛除烟毒之良法。布
之於世界。而世界數十年來消
天之大害。亦將於今日會場上
諸代表三數語去之。然則今日
之會。豈非為我國宣統元年
世界第一之偉舉乎。故自記者
觀之。此舉必得兩種之效果。

一中國於鴉片一事。去春以來
。朝野同心。籌禁不可謂不力
。所躊躇瞻顧者。恐各國未必
肯實力協助耳。自有此會。而
各國誠心協助中國禁烟之美意
以見。我國上下。必因此益加
奮發。則於禁烟前途。收效自
必更速矣。一各國對於協助中
國一事。有識之士。固已極力
主張之。然其所慮者。以為中
國並無實心禁絕烟害之意。特
欲藉此以杜洋藥而銷土藥耳。
即無杜洋藥銷土藥之偏心。而

以烟害習染最深之中國。辦事
遲鈍。恐無能力以除此大患。
且更慮一國停售。無補大局。
故不免相率觀望。自有此會。
而中國實力禁除烟害之成效。
外人可以洞悉。各國齊心一致
以謀去世界大害之意。亦可各
出肺腑以相證實。則各國協力
禁烟之心。當因此益加堅定。

此兩方面之疑慮既釋。而諸代
表又酬酢往還。笑言既接。感
情自當益厚。感情厚而後互相
救濟之觀念益深。故記者敢決
此會之效果。必能格外滿足。
而其益於人類。非特中國前
途之幸。抑亦世界各國進步之
徵也。
而記者不敏。尚竊有一言以為
諸代表芻蕘之獻者。則以此會
之範圍。雖包括烟土流及之各
國。然於中國一方面關係獨巨
。故記者祇就各國對於中國言
之。我國人民向對禁絕烟害之
觀念。至為迫切。故各省疆吏
。對於禁種禁吸禁售三要端。
雖已極力籌維。成效卓著。而
人民常若汲汲然惟恐不及。以
為縮短禁烟年限之議。至今尚
未實行。其餘如何嚴防密輪。
如何頒給藥方。如何清查烟籍
。如何設局售膏。如何化驗偽
藥。如何廣設醫院救治烟癮。

高浪霧 望眉 廬六甲 芙蓉 安南

時加棉耶礮船	廿五日	午十一點	巴智申洋行
碩蘭俄輪船	廿五日	又	又
吉龍 大白蠟	又	丁今三點	實得力公司
金砂 輪船	廿五日	又	又
		下午三點	錦和號

加勝巴 仰盛 輪船 廿六日 上午六點 協榮茂
 大里汶 三寶瓏 又 又
 ○前途牙電云 德國正郵船一艘於本月二十日由香港啟
 程來叻定於本月廿四日禮拜即能抵叻上落客貨訖即展輪
 開往 歐洲 等處

安南	香港	小呂宋	北干	彭亨	實勝	日里	亞庇	納閩	亞沙漢	香港	麻六甲	蘇門答臘	麻六甲	峇株巴轄	巨港	丁加奴	吉蘭丹	檳榔嶼	麻六甲	吉蘭丹	芙蓉	峇株巴轄	泗里末	高浪	沙網	北干	彭亨	日本	香港	檳榔嶼	網咯													
外里亞那船	日本輪船	安華輪船	蘭丹輪船	加里輪船	加呷輪船	明武紐輪船	仙那那輪船	丁加奴輪船	施鴨加輪船	施鴨加輪船	緒丹輪船	豐年輪船	源和美輪船	惹吧勝輪船	大年宋興輪船	有牙勝輪船	萬永成輪船	檳榔嶼輪船	怡寶輪船	檳星輪船	大白蠟輪船	荷嗎必里輪船	安瑞蘭輪船	順安輪船	林勿靈輪船	關丹輪船	海龍輪船	喜打芝碼輪船	施亦乎禮士輪船	源通輪船														
廿五日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日	廿三日													
午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	午十一點	上午十點	上午九點													
法	又	棉示必洋行	又	順美號	又	開行	又	巴智申洋行	又	明馬也洋行	又	明馬也洋行	又	巴智申洋行	又	順局公司	又	豐源號	又	遮旦弟利士	又	協昌公局	又	亞紗直公司	又	福盛公司	又	實得力公司	又	德利源	又	德利源	又	順源棧	又	遮旦弟利士	又	實得力公司	又	巴智申洋行	又	開行	又	明馬也洋行

Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司告白

啟者本公司代理柔士烏里士哥羅及兄弟有限

司所造地壁及屋上之磚中有磨花之磚

畫格之磚

蠟畫之磚

瓦嵌工之磚

光面之磚

手畫之磚

繪畫透光之磚

白磚

滑磚

諸君欲觀花草款式及核算需用若干均取不費持

此佈聞

大英一千九百零八年九月一號

葛士兄弟有限公司謹啟

住宅招租 ○啟者茲有華人三住宅一所坐落里峇里街門牌一百零六號意欲招人租賃 諸君有合意者請到本館商定即能居住此佈 光緒三十四年三月廿二日 谷蘭氏館謹啟

占勿倫咳嗽藥 ○此藥能治咳嗽 傷風 哮喘 各種



喉症心症 切勿忘却以爲咳嗽并非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症 占勿倫咳嗽藥可以消除患痰能治喘痛之症及消除大聲咳嗽能救喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠 占勿倫咳嗽藥并無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買 小樽五角 大樽一員

大英一千九百零八年四月二十一號

刊登本報廣告白廣告

啟者茲將刊登本報廣告白之價目明列于下以昭公允 凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各 玉臨本報面訂價目自必從廉不辜 雅意也此佈 光緒三十三年八月初五日 叻報主人謹啟

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎



一千九百零六年三月十一號些非路多吉街六十三號門牌付來証書吾子患肺炎病在牀足有三月凡人皆稱雖或復元仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現焉後醫生

何以得治緣由

布力忌現無內傷其實因司各脫所用之羅科司鰵魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補療其肺傷生肉其全體別家魚油斷不有此奇驗因非用至純至猛之油且非用司各脫精巧



法製造而致完全消化包上有漁人負魚之貨可保不是碰巧而貨能療病也

MCKENZIE'S Specific for Gout, Rheumatism, Lumbago and Sciatica

輪船啟行告白 ○啟者萬永成輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨抑購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈 英一千九百零八年三月十一號 代理人羅棉申律門牌廿八號福盛公司謹啟

麥千西專治脚瘋症

痺症 腰痛症藥水 此藥水乃於麥千西所製已有多人服之皆驗每樽一元一角半 本公司坐落檳榔嶼小厘士門牌四十號又設分局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞 英一千九百零七年正月十八號 七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啟

際非廣開言路不可曾屢次垂詢其相國應以如何方法始能實行聞某和國對以現今朝廷已定九年立憲將來國會一開代表到京下情自可上達若時急國廣開言路恐議論橫生有百害而無一利云

○藏僧安靜 趙爾豐聯豫於去冬十二月奏云西藏僧眾無端要挾幾釀事端前月因大行太后仙馭升遐未蒙賞賜藉端尋釁更爲激烈奴才一再電商辦法正在爲難之際該僧等忽呈請具結以後不再滋事誠心歸化揣其意因聞達賴喇嘛行將回藏故遂安然似出於至誠大約軍務可免豐擬俟春融仍照常前進前請飭部酌撥軍需尚未奉准部覆現在防餉可暫從緩惟開辦費仍應照數籌備以濟要需如蒙俞允伏候飭部照案撥給俾資應用

南洋

○太妃謝世 檳城報接八號吉礁電云吉礁巫來由王太妃經於七號下午五點餘鐘謝世已定是日下午一點出殯葬加耶地方之王家公塚云

○通和訪函 通和紳商近擬興建男女義學而苦於經費無着特於日前開演慈善戲兼售花球各品物士商之慕義籌集者大不乏人事後統計餘銷費外共籌得通

銀一千六百六十元鈞有奇此舉發起人爲楊明麟黃陽泰許朝霖三君子云

○劫案續聞 前報填羅舊公市傍某宅被劫一案當時事主報案已有云見有一匪手持屠猪尖刀之語茲聞前數日某屠猪店有伴某甲託一素識之婦將所携金飾數事往肆找換謂爲有人所託者店東疑之爰擬往報捕房遂囑別件留伺甲友勿使之逸及店東帶暗差返始悉彼已先覺店伴不敢強留之已被逃去暗差乃將甲帶返以備質訊復聞是夕暗差跟踪至新某錢橋頭板店內內搜捕而後門已啟故亦不及獲賊但於房門後尋得小皮篋內貯有手槍二枚詢室內之人則言頃見一人放之於此者云

本埠

○私會再訊 本月十五日報中所紀私會開訊一則係言客臘某夜副總巡捕官岑華君等率差前至加籠浮運某屋外越欄而入拘獲結會拜香之瓊人黃阿利等十九名中有叻產華人客人閩人潮人瓊人在內當十四日堂訊時國家証人是以不復控告業已大第証明被誘入會情狀尙存十七

○通和訪函 通和紳商近擬興建男女義學而苦於經費無着特於日前開演慈善戲兼售花球各品物士商之慕義籌集者大不乏人事後統計餘銷費外共籌得通

人展期覆鞠等情茲悉昨午案由二堂覆提十七人詳鞠時各被告仍延起士 甘勿呂 阮添壽三

大律師代爲辯護當由副護憲比角君証稱予前曾充練習華文華語之學生能操能讀能書某種文字且嘗攷究私會之典故至某項爲止其私會中第一爲三合會及天地會該兩會之典故曾由士刺年及納流士顯敦兩人著書行世三合會初見于荷國天地會設于香港天地會之宗旨欲將現在國君更易然而此會已歸消滅矣第一係在實得力及緬甸子故奉命特派前赴緬甸攷察華人會黨在于該處結局情形已查十八閱月近方回來其他私會在于巫來由地者意在合力援救以及合力保護至于如何援救之法視乎會首及其會友之主意而行三合會在叻注册至一千八百八十九年止被告所延之律師阮添壽君起而阻止比君所論兩會之典故據聲稱一人雖便能操他種語言然終不能援引華典據爲詞子已深知在于英倫博攷華文之士平日對于華人之事甚屬愚昧云云怒士與甘勿呂兩大律師齊起和之并言若該証人(即指比君)能將自己所知之實事指出則尙堪准許然實不能將此兩書(即指上言士刺年及納流士顯敦兩人所著私會之書)呈堂作據云云

○領牌宜悉 發給酒牌人員定期集議發給西本年第二季之酒牌事宜已有示諭登報觀之便悉

甘勿呂不許國家律師事君介紹等証人阮添壽君力阻事君宣讀此書 問官因言如何阻止之故予當照錄存案 比君續言予知在叻之三合會至一千八百八十九年止而副總巡捕官岑華君及總差佛連君交到顯明証據之物件甚多予思此等証據均有用于三合會開會拜香之際其中所獲之紅布上以華文書寫華人姓氏二十名每人姓氏之下注明其人之年歲及出世之日日時如有忘却生于何日則代以吉字此布上書被告十人姓氏在內此乃三合會之章程約當六禮拜前于在麻六甲甲曾見與此同式之章程云云 迨午餐後比君復向問官指明華人爲矢誓結爲兄弟時之情形係用機器印出會友姓氏何人公舉何人贊成等情而當夜所獲各物中有一鉅箱內載長短刀及他項兵器訊至此官命展期再鞠

○劫案兩誌 日昨三堂覆訊兩劫案一爲被控夥劫海山街粵人余雲泉家之兩華人官判無干省釋其夥劫模實得力粵婦伍三妹

○劫案兩誌 日昨三堂覆訊兩劫案一爲被控夥劫海山街粵人余雲泉家之兩華人官判無干省釋其夥劫模實得力粵婦伍三妹

及周阿華家之被告判令詳臬核奪

賭棍大胆 ○本坡賭棍私設日夜廠招博十二枝久歷年所
流毒無窮迨由客臘下流起至今春中流止風傳兩廠均已停開本館
聞之方為旅民稱幸不意頃又有人傳說自念一日起夜廠復開倘屬
非虛則該賭棍之胆大親法殊堪痛恨恭願我領事我商會暨各紳商
合力偵查如果屬實便當聯同設法以助官憲而設法除之則此禍或
終有消滅之一日耳

告白

鉅商殞期 ○去年本坡議政局員陳君若錦之堂兄若銓君
捐館情形已登本報茲悉君之靈柩定于念八日將午由里峇峇里律
之住宅發引昇往力山打律私塚安葬想屆期執紼者自不乏人也

諭領憑照示 ○大英新嘉坡國家示 為曉諭換領憑照事
照得西本年第二季即由西一千九百零九年亦不里月一號起本坡
換領憑照之事現在給憑諸人員定于一千九百零九年嗎只月廿三
號禮拜二下午二點半鐘在巡理府正堂齊集私室為此示仰商民人
等一欲領憑知悉爾等有欲將其憑照改換他人名字及再換憑照與
新照或有人欲及阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人
于各人員齊集之日到來面訴一切至欲投票領取憑照及換照者至
遲當于各人員齊集期前三禮拜內付寄華民政務司署發照人員
納流嗎里察閱若不如期先行稟明以便據情刊佈公眾及澈底查明
其事則該員斷不能准給也如有欲知消息者須照憑律第八條第二
二章而行各宜凜遵毋違特示
英一千九百零九年二月十三號 發照人員納流嗎里 給

創辦中國輪船會社兼儲蓄銀行有限公司招股節略緣起
內外各埠担任同人茲將爪哇日老中華商務總
會担任創辦同人芳名列左

- | | | | | | | |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 郭順祥 | 張延序 | 李金泉 | 盧國徽 | 葉鴻材 | 李正元 | 周澤生 |
| 盧鵬騰 | 李高養 | 李金州 | 曾雲龍 | 鳳瓜殿 | 葉鴻材 | 楊景旆 |
| 林慶椿 | 李振賢 | 郭何猷 | 柯大簡 | 李孝易 | 黃崇利 | 許振傑 |
| 陳茂勤 | 黃文泉 | 林錦茂 | 張光元 | 曾水泉 | 傅仲山 | 施俊堂 |
| 黃金水 | 陳寶琛 | 趙隆平 | 朱國劍 | | | |

- 校維中華商務總會担任創辦同人芳名列
- | | | | | | | |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 張先典 | 林維南 | 郭登美 | 吳家連 | 魏仲謙 | 陳連典 | 施宗輝 |
| 許振謨 | 張仔細 | 郭振源 | 陳文圖 | 施開松 | 葉許虎 | 葉東璧 |
| 劉德 | 葉金復 | 陳海港 | 李森法 | 李石虎 | 郭金魁 | |
- 宣統元年正月廿三日 中國商務輪船會社代表陳惠晉啟

帆船招投告白 ○啟者定于西一千九百零九年卑不哇里
月廿三號拜二即華二月初四日下午二點半鐘在本館內拍賣帆船名
號牙此船以惹智木製造四圍鐵鋼大六墩一千九百零五年照英式
製造乃頂上之船泊此船現泊本坡加籠港中任人觀看船中帆索鼎
及機器一同拍賣 諸君有合意者祈 玉臨投買可也此佈
英一千九百零九年二月十三號 吧越拍賣館謹啟

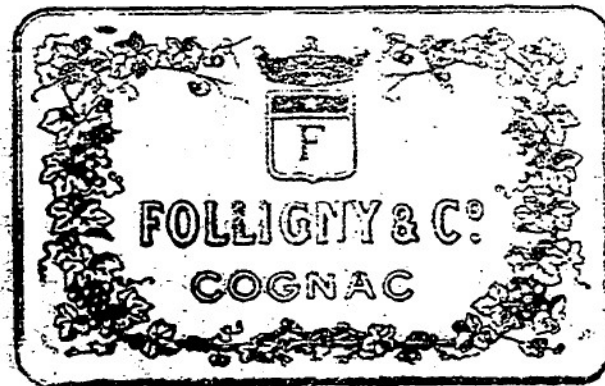
大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投標事照得本坡國家現
欲招人入票承充各項工役為此示仰商民人等一體知悉汝等
有欲承充者其票當于西一千九百零九年二月十九號拜五即
華元月念九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開
列

- 一 在洪漳山禁所築長沿海之圍牆 二 在洪漳山禁所
修理第五號及第六號住房 三 在洪漳山禁所承充及嵌
合留水每載四百牙倫之鐵桶廿六個此等鐵桶用于醫院
查驗處 由一號住房起至六號止 四 在洪漳山建
築相連第一號住房之傍舍 五 在量地官寫字樓整頓及
更改 六 在美芝律草埔由美尼律地脈起至實站佛律港
止再造登石海傍之岸填孔及海灘 七 在浮羅冷凡石上
造水池 八 在洛醫院調理醫藥人住於重新填地 九
在洛醫院承充及交到紅泥 十 在舊陳馬生醫院之副外
科醫生及調理醫藥人住於掃灰水 油漆 修理 十一
在營造司之廠 操工之廠 守廠人住屋及他處掃灰水
油漆 修理 十二 在牙醫閣希呂副總巡捕住宅掃灰水
油漆等役 十三 在嗎弗羅律律員住宅掃灰水 油漆
等役 十四 招人油漆本坡港口各水池及海面記里之標
如欲知其細情及觀圖式者除禮拜及拜六不計外每日由中午
十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢便悉
凡投票者其票外必須寫明投交本署承充此役字樣并向營造
司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用而欲取票筒
之前須將壓票銀五十員交與庫務司領回單據以便將單呈出
方能領取票筒倘已取中其票須于一月之內訂就合約抑或令
其担保若無照此兩事而行即將壓票之銀充公至於棄取之權
任由國家裁奪各宜踴躍慎勿觀望切切特示
大英一千九百零九年二月十二號 示

精美電影廣告白 ○啟者特字通知嗎勿勝電影戲每夕在
于美芝律現州會館對面開演本班辦到頂上及精緻之形圖此等形
圖實為本坡向來所未有又班中坐位陳設甚妥而取價甚廉 茲將
價目列下 一號位收銀六角 二號位收銀二角半 三號位收銀
一角五占 四號位收銀七占 每夕開演兩次價目均同初次由七
點三十分鐘至九點鐘二次由九點三十分鐘至十一點鐘
宣統元年正月初六日 嗎勿勝電影戲謹啟

頂上法國酒自製谷

保家頂上法國酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷忒來坡發售
 此庄之標名喚莫實德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店
 均有發兌不論外埠亦已暢銷日見其廣諸君欲買者請移玉

至本公司內採購不悞註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦興號 德發號 上裕號 錦華號
 芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興
 大英一千九百零七年八月廿六號
 莫實德公司謹啟

ROBINSON & CO.

羅敏申公司頂上廉價貨物沽出告白



英國精製
皮鞋每雙
四元二角
半

三式男子所用
牛仔皮鞋款式
甚佳每雙四元
二角半



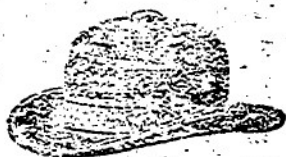
CASHMERE
HALF-HOSE
EMBROIDERED FRONTS

洋襪之圖

多款洋襪皆屬新貨每雙由八角半起碼



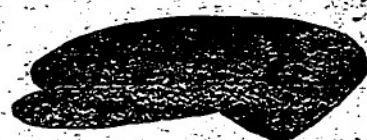
此款鞋便于行走及堅
固耐久每雙價銀六元



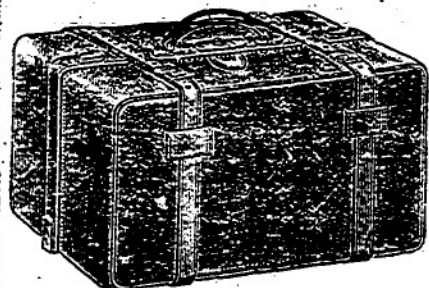
單軟帽每
頂五元二
角半雙層
者每頂八
元半



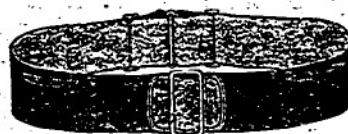
照式軟帽共有三款



呢製新式夜帽每頂由一
元起碼

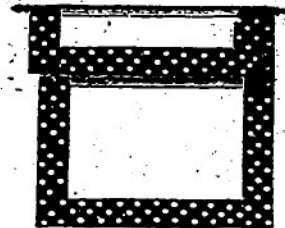


頂上
皮篋
二十
英寸
每具
十一
元



CYCLIST BELT

軟皮褲
帶布褲
帶每條
一元八
角半



頂上手
巾及有
花邊每
羅二元
二角半

叻報附張

大清宣統元年己酉
歲正月廿三日拜六
隨報派送不取分文

三續大沙頭火劫詳情

各女屍多有金銀首飾及珍珠鑽石各件懷中多有金表銀紙銀單及粵路股票等由方便工人檢出者分貯救災公所所在案外其跌落海中者竟日有多數漁船在該處尋覓每有獲得巨利者其欄船廢木早已爲人拖去現存於該處者僅一二船底而已 大沙頭分三橫一毀畢一橫只餘生記容記兩廚船其合昌及水鬼丞兩橫均爲小輪拖帶遠離又旁泊之圓頭蓬凡二十餘隻均聞報解纜紛紛逃避避鮮滿載白人幾爲風火所攝幸人力極好卒能免難又順天滿花得小輪拖救亦免此船隻脫險之大略也至各人脫險現查南詞班背風爲客邀往惠和有小舫聞報即走帶有琵琶仔兩人同去打銅街某銀號逃回十數人金陵會館一人天順祥西號一人某局有數員亦幸免其餘不可勝計又滿記之太平船救得數十人龍驤兵輪救得十餘人某鴿母僱一小船載全家十餘人聲明給四十元及抵岸祇給十二元小船無奈之何又有某飲客數人抵岸後無錢給值以一金表與船家即飛奔而去又某官幕張某墜水已溺爲士敏土廠石船拯救因物觸傷吐血數口仍慶生還亦一幸事也 中國赤十字會會長馬達臣聞警立派救傷隊十二人前往救傷聞撈起赴水者九人經當場救生八人已交家屬領回外餘一重傷者因失知覺不知姓名全身均被火傷醫生力救數時乃有呼吸隨報名東南關巡警三局取衣與傷者督換繼由會員抬回河南十字分會調治倘有因此次火災失人者可往河南龍溪首約赤十字分會一認 南海外難計有犯人二百餘名因見火光火烈不知遠近一時驚慌竟將門欄擄開故南番兩令恐有意外均不敢赴災區云 大沙頭花舫自去年風災之後張督意即不欲准其再行

復業曾飭屬出示諭禁今遭災災比去年風災及上屆火災傷人更多將來珠江花事恐無復有再盛之一日矣 此次火起由花叢逃出者皆極狼狽有穿皮袍棉鞋而露一足者有纏辮角而身尙穿妓女緊身者當倉皇相見之時彼此相忘事後思之輒爲發笑云 當火起時有善後局小輪善富該管帶郝廷標聞警即放舢板前赴災場救回男女十餘人送交水巡局安置 沙潭車渡當火起時適於該處停泊登即駛往救人計救男女兩船約千餘人均先後登岸得慶生還正擬第三次開船往災場救人不料人未滿載而該車渡已被火焚燬矣噫爲救人故致罹於害熱心諸公將來必有以圖報之也

行省

袁之近狀 ○頃接衛輝來函云開缺袁軍機抵此間後閉門謝客官界中往見者一概擋駕都中來信通候者亦甚少室中置花數盆風致灑然惟有一僕伺候居恒徘徊一室常自語曰吾悔不聽楊生之言

革黨內渡

○東京革命黨黃祥偕日人宮崎滔天昨已渡清行方不明大約在滿洲方面聞因該處局勢時有信招之前往云

續撫電奏贛南匪亂情形

○第二次致軍機處電 辰密稿 奉閱十五日欽奉電寄諭旨飭速防剿並隨時電奏等因欽此十四日據南安府裕隆電復番都教堂係上年被燬後添修共十一間仍華式華教士洋人均未住堂教民逃出該處勇死數名已革巡檢陳子健被殺探報匪黨崇義大庚仁化交界之白溪夾七洲一帶十五日據著贛南道俞明震電稟於午初抵南郡據報匪黨番都後黨崇義南安一帶因有備折回五洞巡防三哨在白溪迎擊兵單小挫復鼓勇奮剿匪

如何籌集巨款抵補土稅等種種善後方法。朝廷雖已熟籌審察。布置周詳。然人民往往有無識之過慮。以爲政府當益加審慎。早日施行。而欲實望我國之代表。將人民迫切之意。對於內而代達於政府。對於外而將政府籌備周密之政策。布之於各國。此爲我國人民之私願者一也。至其專對各國一方面言之。外人能熱心助禁中國之烟害。我人民固早已深信。然亦有數端。不能不向之請求者。一爲各國應早禁絕鴉片之出口。一爲從前鴉片條約一律請廢。而另訂禁烟專條。一請於中國稽查土藥等事有贊助無干涉。一請各國宣布。禁止鴉片貿易。及一切贊助中國各政策。一請各國共研戒烟之良法。一請將租界內烟館。早日禁絕。一即以上海論英美租界已抽禁二期而法界尚未舉辦。凡此數者。我國代表。固早已洞鑒及此。對付之策。早已預備。亦無煩草茅之鯁鯁過慮。且端午帥素以熱忱禁烟善於詞著稱。當必有以感動各國之代表。而達其目的。然記者則以爲此次大會。爲中國轉弱爲強之大關鍵。而各國代表。或有挾一將信將疑徘徊却顧之意而來者。倘一不得當。大局收關。此機一失。不可復再。故不覺其意迫詞切。而更欲實望我國之代表。切實要求。有以動外人之聽。并欲實望各國之代表。同心協贊。有以慰我國人民之要求。而成就此偉大之義舉。則今年正月十一日之大會。必爲將來世界上絕大之紀念日。可預祝也。

錄申報

本館譯電

○白蠟蘇丹案懲犯專電 本坡實得力太晤士西報得接二十日意堡發來專電云實得力產之某華人被差搜出已錄之金控以西去年十月間在于浮羅江沙之白蠟蘇丹府中偷竊金磁案茲已由官訊實罰令入獄三載并罰銀五百員云

○德商力圖虛似黃禍專電 本坡實得力太晤士西報得接二十日德京發來專電云德京商人凡有營業于東方者年例報冊中詰實虛傳須防黃禍之說云

○智國控告重犯專電 本坡實得力太晤士西報得接二十日德京發來專電云智利國家控告焚劫京中德國使署殺死者中事夏寬葛之人犯云

○美國華僑聯訴弊政電音 念一日英京勞打發來電音云旅美各華人聯成一會電稟美總統羅士威君詰問分別華人日人之不公電中詳訴美國管理外人入口

大員欲待華人無異囚徒情形以及力請該總統設法改正加刺寬尼省之學務章程及他種不良之政令云

○英德兩君交際之良果電音

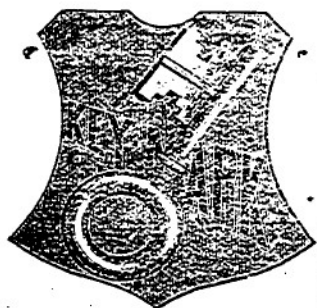
二十日英京勞打發來電音云德京大宴英皇及后時兩國君互致頌詞異常洽浹德皇稱祝英皇康強逢吉并言全國人均謂英皇此次來遊無異表明友誼之意以及重新整頓英德之平和與其交好之情于則篤信此實分任保守天下平和之証據云云英皇同頌云予之來遊上國不但証明兩國親近情形于天下兼爲堅固兩國友誼而來予之如此指明係爲保守大局平和起見云云同日英京勞打來電云德京發現恭賀皇客來臨異常踴躍云 二十一日英京勞打發來電音云因爲拜二日(即十九日)英德兩君在于德京互頌之詞以及德法會議摩事條約已經結局致令德法兩京之人心異常欣慰此約一成頓令各處人心大半爲之喜悅因爲約中提及對于保守西人平和之方法顯明實力施行云 同日英京勞打來電云頃因顯出英皇往遊德京之良效果及完結摩事之約頓令國債股票之價值驟增四分之一以上云

京事

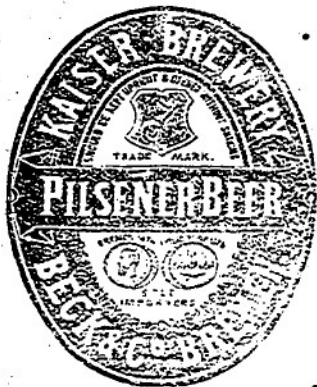
○參後情形 去臘二十二日某御史奏參郵傳部尙書陳璧洵私納賄等款已詳前報專電茲悉此摺上後攝政王閱之大怒立召樞臣意欲先予革職仍聽候查辦嗣經某樞臣力求始允先行查辦遂於次日交諭那相孫中堂等嚴密查辦原參牽涉關廣麟榮恭綽金恭壽等多人措詞極爲嚴厲當日某御史並有片奏近來查辦參案往往以事出有因查無實據兩語含糊洗刷應嚴定章程凡查案不實即予以扶同徇庇之罪庶足以除貪暴而儆官邪等語聞近日陳尙書已有所聞異常恐懼連謁那相三次均未得見并託某郎中至孫景周郎中處探聽原奏未經直告向來各署於封印後不必到署而陳則辦事認真仍每日到署一次自聞被參消息後遂亦不復到署云○某御史前日奏參須天府府尹凌福彭略謂凌以京曹入值樞垣不數年間外簡知府祇以有人爲之揄揚凌遂得於數年之間一再升擢官至今職其實諸事尙欠閱歷性尤頑固到任時頗若振作不料有始無終至今吏治廢弛如故遄輪新政京師爲首善之區順天府有地方之責豈得因循觀望一無建樹應請飭下該府尹將地方自治等迅速切實籌辦云云寄諭凌福彭知道

○言路綴聞 攝政王以欲求民

售發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銷匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能發給斷不食言此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈 聞
英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟



售發酒池蘭萬標窠蜂上頂國法



本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有剽份之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒品三



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來其叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜鳥



啟者本行向由英國督辦各名酒來叻發售久已馳名茲復由英新辦到頭士斗雲字號之狗頭票鳥酒到叻應沽此酒香美異常能保飲之可口且氣味常飲令人不生疾病誠若國中之上品也諸君光顧細看以上所列之狗頭標不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也
大英一千九百零八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其財惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其輪匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼
明嗎也洋行謹啟

牙 直 里 有 限 公 司 公 告

名 茶



此 標 之 茶 各 家 著
名 行 店 均 有 發 售

錠

標

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡代理人牙直里有限公司

長、竟許婚買人子、成婚之夕、新郎一見蓋頭之曰、聞汝頗好作詩、但好詩能得幾多首呢、女士答曰、作詩固難、好詩更不易、這不過於無事時、藉此爲消遣耳、新郎誤會其意、因答曰燒蜆雖好、不如吟詩消遣之爲佳、女士聞之、不發一言、其新郎未會女士之意、明朝舉以告人、聞者皆嗤之以鼻、

誤聽可鄙 ○南話燒雞與筍羹雖同、若由此二字上下語意聽之、必有不同者在、相傳外江佬某乙、與其友人同上酒樓、出菜後、以酒多添飯、叫鋪伴某甲、問有燒雞沒有、甲曰有有有、乙速之曰、既有現成的燒雞、快拿一個來、某甲是以土人而未曉南話者、忙取筍羹付之、乙怒即將筍羹覆其首、甲曰、汝嫌這個細、我會換一個大嘅嚟、何用如此狠忙爲、樓中人無不失笑、

叢談

國語之價值(其四) ○昔聞閩常關有司事某、隨幕到閩、遊履所至、苦乏佳侶、偶于茶樓中與人相忤、言語悍格、不獲理伸、心甚悵悵、時阮某適在座、代作舌人、作不平鳴、爲之吐氣焉、某喜甚、訂傾蓋交、因詢阮籍貫、蓋阮爲粵之某縣人、現爲某茶行書記、數年于茲矣、甲早歲原憶官話、性復慷慨、故所至與外省人交、無不歡迎之者、某異地相逢、不特言語相通、又藉之以解目前之困、喜甚、于是時相過、迭爲賓主、某非阮不歡、阮非某不樂矣、因是相得益彰、此往彼來、殆無虛日、因通譜焉、數月後、某之戚來閩留守、阮亦欣欣然有喜色、自思若謀得一常關差委、志願足矣、與某商之、某曰、常關所得幾何、兄試探訪、有能潤屋者乃圖之、則一勞永逸矣、阮是其言、因南台水溪一帶、僅成沙坦、見商務日形起色、則此地決非久曠者、旋與某議、繳巨價而全領之、緣是日起樓房、或租或沽、不數年已積百萬之富云、時聞者莫不嘖嘖嘆美曰、言語如此足貴、則聖門之端木、蘇張之遊說、堪并傳不朽云、仍未完 仲

粵謳

開炮 事詳正張
又試打壞多人 賭禍綿綿斷得斷根 十二支邊个做

頭唔使問 又嚟開過確係手段通神 大抵天地生成果做賭棍
好比子龍大胆大到包身 王法條條佢唔使護 總要四圍招架
派足規銀 嗽就个个唔聲天咁聲陣 唉成了劫運 好唔嘅女流
長久受困 點得神商聯合救吓我地親民 漁

告白

事出有因 ○啟者特字通知本公司得聞有人不買沙株里連標之烟紙(即一枝燭標)因此烟紙現有沽出而用明嗎也有限
公司之名字不如往日用衣喜答公司名字本公司因此願將以下情
形詳告于眾 因爲衣喜答公司之生理經已收盤本公司已與製此
烟紙之主人承任代理該主人本來時常將此烟紙寄與衣喜答公司
迨本公司取此代理之時即將衣喜答公司所存烟紙取去爲是之故
當時本公司沽出該公司所存之烟紙仍用原名及當所存之貨已經
沽盡之際則本公司應該將衣喜答公司名字改用明嗎也有限公司
之名字此即現在沽出沙株里連標之烟紙而用明嗎也有限公司名
字之一種原因也此標烟紙同一廠主寄來實與日前寄交衣喜答公
司之烟紙無異特此佈 聞
英一千九百零九年二月十二號 明嗎也有限公司謹啟

廣佈商途 ○敬啟者予張順陶所有與街前諸寶號交易取
貨以及滙票收賬單據並結浮水等項概當于張順陶親手簽號並蓋
正印始得爲準倘無畫號單據與于無涉特此佈達以免後論
宣統元年正月廿一日 張順陶謹白

輪船啟行告白 ○敬啟者本行有堅固輪船壹艘名建興隆
保家一號船內客位廣闊伙食茶水俱足該輪定本月廿六日在叻開
行前往泗水嗎辰老畢高低等處諸翁尤願或欲搭客配做請移 玉
步至本行面商自當格外從廉不勝欣幸特此佈聞
宣統元年正月廿一日 張順陶謹啟

欲僱能操官話之傭婦 ○敬者欲延一華人傭婦教一小兒
學操官話若堪錄用自能給以公道之薪水欲知詳細可赴柏城實得
力門牌六號問于黃佳章便悉 己酉年正月念一日 黃佳章啟

拆夥聲明 ○敬者敝號協成發開張在山那我賃德力即玻
璃後門牌三號原係吳瑞慶記郭天送記二人合創專營西勢及本坡
之生理今因郭天送記志圖別業要將股份退出請到公親劉文南翁
秉公核算郭天送記當公親面前將股份註消從此敝協成發號生理
盈虧與郭天送記無涉而郭天送記有與諸寶號來往賬目揭借等情
惟經手是問亦與敝無涉端此佈知
宣統元年正月廿一日 協成發號吳瑞慶記謹白

廣佈商途 ○啟者本坡絲綢貨物門牌第三十六號振發公司係外水雜貨生理歷經有年素由劉婉清即劉水冰出街交易得蒙諸 寶號誠信今因股夥不合意而劉水冰願別業現本公司經請公人洪萬生翁李金井翁到店調處將全盤生理賬目業公結算分明而所得辛水概分利項即經當公面前交楚兩願如有本坡諸 寶號來往賬目以及認揭議限一禮拜內當一齊到振發公司內會對清楚而外水賬目如有來往者當限二禮拜內亦當齊到振發公司會對清楚如有過期不來會對乃是自誤日後不干劉水冰之事特此聲明免滋後論此佈
宣統元年正月二十日 劉水冰謹啟

失票聲明 ○啟者客歲七月間仙那港錦安興黃忠吉船主七十二號一票載銀三百元交做向本坡金榮春坊廊支領因該票被伴失落茲經仍與黃忠吉船主另領七十五號之票以補其額倘前日失落七十二號之票被人拾得即為廢紙矣此佈
宣統元年正月十九日 山仔頂沈源裕謹啟

大英屬實勝越國家示 茲招投餉碼事照得本國家之各項餉碼係由一千九百一十年元月一號起以三年為期意欲招人投票承充為此示仰商民人等知悉投票之期限至一千九百零九年亦不里月十五號即華閏二月廿五日上午九點鐘以前為止茲將各碼開列
一 實勝越地方之烟碼由丹戎拿株起勝華士港計程四百五十英里均在其內而勿魯尼之泉港由嗎喃港起至麻孟港止不在其內
二 賭碼由丹戎拿株起沙農港在內
三 亞叻碼由丹戎拿株起沙農港在內
○投票規則 一 投票必書英字將票封固交與實勝越之古精畢參政司 二 投票人分開各碼承充及以一票合充 三 國家不以價高者得及收他項之票 四 投得之人抑或眾人須有担保照約而行 五 欲知細情可赴新嘉坡代理人巴智申有限公司或赴實勝越古精畢參政司者查詢便悉特示
西一千九百零九年二月八號 給

承戶聲明 ○啟者星架坡牛車水碩莪街門牌五號錦興呂宋烟舖東主志剛別業願將舖底家私裝修貨物等項與大興號承受准本月念五日交易清楚倘錦興號日前有欠到諸 寶號及各親友付揭貨物等項俱歸舊人錦興與支理與承受人大興號無涉特此聲明此佈
宣統元年正月十八日 大興號廣告

交易聲明 ○敬啟者本坡源順街門牌第二百五十四號東南成號乃係李文宰全吧城李光東李長進陳欽富等合創出水生理凡向諸 寶號取領貨物係用東南成取貨之印若無東南成取貨之印幸勿妄交幸與銀行來往印項乃弟李文宰畫押蓋做號圖章為憑茲特登報聲明俾免誤交此佈
宣統元年正月十八日 東南成公司謹啟

港脚船出售 茲港脚船全隻做價五十二墩帆船能銓索路掌竿一切器具俱備船身長材構造極為堅固彭船原昔名係萬桂成其自來堅固人所共知非敢自誇緣要出售廣告周知但要購受者請到本號內本主人面議務發平沽此告
宣統元年正月十二日 新巴虱南興合記內姚翰堂謹白

病婦得愈之神奇 ○暹羅之京都曼谷有等而佛夫人者自思體弱身衰勢將就木為韋廉士大醫生紅色補丸治愈其夫深感是丸之功而特證明其效焉○身體衰弱或癆瘵初起常由血薄體弱忽不治所漸致也蓋血不足則力漸衰則胃口失調飲食無功肌肉柔弱身軀不爽雖無特別之痛癢而精力衰殘形神枯槁勢必枯盡油乾卒臨泉路矣韋廉士大醫生紅色補丸有補血養血之功能生稠紅之新血運行於脈使身體虛弱之人立轉為康強試觀以下所錄雪而佛夫人一症即可知是丸之功效矣○西國雪而佛先生居於暹羅京都曼谷之磨坊街以開鑛為業客備述其夫人患病癯瘵之情形云二年前余妻身體虛弱面白無血骨瘦如柴雙目內陷而現黃色日夕不得安眠其慘慘之情形余時時悲煩恐無復原之望常試服多藥毫無裨益轉覺服藥愈多而體愈衰適於一年前偶獲小書一本內載韋廉士大醫生紅色補丸之功有數種奇疾被所治愈余即往購服一瓶頓覺轉機及至八瓶十分全愈胃口健睡臥安甯目有光彩覺向之面無血色者今則肌膚豐滿身體康強矣余妻為韋廉士大醫生紅色補丸治愈迄今已歷一年並無復發願將余之保證書隨意採錄以告世之同病者韋廉士大醫生紅色



補丸不第能清血且亦能補血而使血有力運行全體而脈其藥之靈奇名馳大陸已治愈數千萬各種疾病即如 血薄氣衰 身體衰弱 胃不消化 肝經各病 怔忡驚悸 山林瘴氣 少年虧傷 筋絡衰弱 左癱右換 腦氣衝心 風溼骨痛 腎骨痠痛 癆疥疔疹 皮膚各症 以及發熱瘧疾 紅白痢疾 傷風咳嗽等症又能醫治少壯婦女經水不調經來腹痛並一切常患之疾誠為婦科中最佳之聖藥也中國各處藥局商店均有代售或直向上海九江路B字第八號 韋廉士大醫生藥局中國總發行處購買亦可 價銀每大樽大洋八元 每一樽大洋一元五角 遠近郵費一律不取 或在郵局海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生藥局購買亦可 每六樽價銀七元 每一樽一元二角半 實得力銀 郵費均免

JOHN LITTLE & Co., Limited.

Singapore.

然里直有限公司告白

英京製造著名惹納流敏申時辰表

敏申特別製造遊所佩之表時



遊行之表時每具二百四十元四角八占

敏申特別製造
婦女之
時表



此乃便利懸腕之時表



敏申能保
表長及
精改變



此乃敏申特別製造婦女所佩之表時每具八十五元七角一



大小懸腕之金時表每具十八元

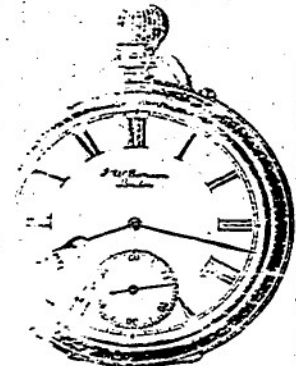
諸君有欲知其詳細者請到本
公司發售時表處觀之便悉



十八加力懸腕金時表四圍嵌磁
每具二百五十元二角八占

本公司備有新舊各
式時表發售茲因華
人新年之喜本公司
沽出各式時表為將
買者姓氏刻在表內
不另取值

銀所行用時表



打獵時表每具五十一元四角三占

敏申著名各銀行所用時表銀壳
開面者每具四十二元八角六占

英一千九百零七年十一月三號

新嘉坡專權代理人然里直有限公司謹啟

GUTHRIE & Co. Limited,

牙 直 里 有 限 公 司 告 白

埃惹勝之三品酒此標之

酒銷流于華人各大公館

及甚多著名商人所購飲



英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟



新嘉坡牙直里有限公司謹白

叻報附張

第

二

大清宣統元年己酉

歲正月廿三日拜六

隨報派送不取分文

其御史奏參陳尙書之內容

日前某御史奏參度支部尙書陳璧輝條徇私納賄誤國辜恩各款已見前報茲悉原奏內容略云該尙書任用私人如梁士詒每月薪水一千九百兩龍建章關麟慶恭綽金恭壽均每月六百兩行政官員非專門工程司等可比何得如此優薪復保參上行走者十餘人有順天府丞兼充者有電局總辦兼充者有鐵路局長有路局總辦兼充者均月支薪水百數十兩每月不過到署數次僅隨同書諾而已署中已有電政郵政各司員近又設郵電處派司員數十人無非爲安置私人起見故署中凡閩籍者已多至三十餘人致部人士均以郵傳部金山銀穴莫不欲營謀而進夫路電等事均關交通要政是以朝廷特設專部酌借外債及時修築所以謀交通之發達今該尙書竟取如錙銖用若泥沙設以後虧累借款愆期必致發生枝節即使明正典刑以謝天下而事已不可收拾矣此其誤國者一葉恭綽以未驗放之通判奏調到部一年之間五遷其官王守爵係該尙書家中司帳之人而以七品小京官奏留丁維忠本刑部吏舞文弄法無所不爲經今學部左丞喬樹枏前在刑部時斥革有案竟調部當差旋即補缺丁維忠亦能效忠於該尙書爲該尙書將宅後餘地賤價勒買甘爲怨府林壽熙本木行夥計前天津縣知縣廖秉鈞在任時曾加笞刑四十爲福建同鄉所不齒該尙書因與合股貿易欲保承參上行走其同鄉攻讐事遂中止最駭人聽聞者莫如與農工商部尙書溥頤互調子姪度支部侍郎紹英互調親戚一案該尙書之子某經溥頤調至農工商部該尙書即調溥頤之子某至郵傳部該尙書之姪婿某經度支部侍郎紹英調至度支部該尙書即將紹英之戚宗室某調至郵傳部均補食缺會場侍

郎桂春之子某卑鄙無恥本在郵傳部該尙書到任後欲召回原衙門嗣因該尙書之子某得海運差便欲桂春招呼派子桂春之子以要差閩浙總督之子某該尙書本無委用之意嗣某請假省親該尙書欲結好本衙大吏囑其稍緩行期即爲升補員外郎諸如此類難盡述前張百熙因用人不當曾奉旨申斥茲當開辦伊始需才較急不過稍不諒察已蒙諒實今該尙書竟以國家之名器爵祿爲酬報之資此其徇私者二該尙書前監修正陽門工程及至各省考察食聲已著近議借洋債復與司員密商囑提扣款該尙書起家進士來自山間今則擁資百萬均交力鈞經手力鈞者即大行皇帝以服其藥而疾驟增者也當時力鈞不敢復出及大行皇帝龍馭上賓力鈞遂出銷假該尙書前往東陵已調力鈞同往爲開保之計陳秉鈞等均已議處獨力鈞逍遙事外該尙書尙重用之可謂絕無心肝盡力鈞亦有所挾制故不得不爾也尙有某員前次甄別時竟未完卷該尙書欲令其告退不久忽委以要差一身之事尙如此前後顛置謂非納賄誰其信之證以外間所言一萬兩保參三千兩調部五千兩補缺之說非無因矣司員如此當官可知部中如此各局可知當此預備立憲之時宜如何力求實際不意竟有溺職辜恩有如該大員者應請開派公正大臣嚴密查辦摺上攝政王大怒擬先革職再行查辦經某邸婉求遂改爲派員查辦

實業

電燈公司集股 ○揚州商辦廣照電燈公司前稟奉運司詳奉督撫憲批示准予專利在案去臘由發起人姚俊臣等公舉鎮江東方輪船公司經理魏筱甫右經理其事並擬招股本規銀十萬兩分二千股每股五十兩已由發起諸君認集一千股其餘一千股係由招集不足之數仍由發起人分認近日購股票者甚形踴躍約於今春即可裝燈收價

敗退鎗斃千餘名斬取首級內有匪目一名頃又獲赴粵通信匪及匪探各一名等語先於十四晚據省督赴援之營帶等電同前情除電飭俞明震上緊督剿會同江督端方電飭贛州邱鎮倭鳳嚴防要隘並撥左路統領袁坦電稟安源吉安一營即行拔隊外查南贛一帶山多界闊處處緊要防兵極難抽調應再調吉防一營援應惟并鄉一帶伏莽尤多亦須兼顧除安源吉安飭袁坦在所部瑞州臨江防營就近抽調並繫其臨瑞等處由省派營填紮外查萍鄉上栗市一營上得力現復由省派一營填紮上栗市省兵一到彭營即馳赴南安並准粵督湘撫電復均已電飭該地方文武嚴密防堵再頃據俞明震本日電稟昨獲之匪一條頭目搜有令旗大牌供稱匪首五人一已鎗斃一受重傷現查匪首險暫不敢出即日督飭進剿等語謹附陳請代奏馮汝驥叩銑印 第三次致軍機處電 辰欽奉十七日電寄諭旨此項拳匪既係上年漏網何以至今尚未剿除淨盡著張人駿馮汝驥會同妥速籌辦勿分畛域等因欽此汝驥到任後以南贛邊界素有會匪出沒深恐拳匪未淨迭飭查拿已獲上年漏網匪目火燒天正法此次據該道府電即飭查究何項匪徒並嚴飭無論土匪鄰匪既在境內滋擾地方文武不能稍寬寬備倘敢意存諉卸致匪蔓延從嚴參辦據復係會匪勾結內有拳匪驗明受傷之勇確係快鎗等語已飭將探報散勇之營弁從嚴懲辦十九日據俞明震電匪仍退各洞負險已分派五路合進本日又據電稟三路兵十八夜抵匪巢猛擊匪敗逃入仁化之林洞等處粵兵截擊匪已四散我軍仍未收隊另兩路由蕪都進搜後路竹洞廖洞一帶等語已電飭匪既四散急應追剿勿任竄逸不准稍分畛域仍隨時電商江督端方會同粵督張人駿迅速剿辦現在前敵各軍戰防一營分紮南郡及內長並山口兼固南路邊界省防一營分紮崇義縣境兼防內窺南康縣各要隘俞明震親率護防一哨半及教練隊四十名合力剿捕其飭調赴前敵者駐紮都之省防兩哨駐吉安之一營帶機關砲兩尊均於十七日前先後拔隊又由省派填萍鄉上栗市之營十六日開拔刻計栗市一營當可拔隊現復由潯調到陸軍兩隊馳赴吉安以備就近策應謹請代奏馮汝驥叩銑印

永州獲匪 ○湖南永州鎮張鎮軍德太守會稟鄂督以湘黔兩省邊界有匪首楊德德總理紅青各教蓄有異志前於光緒二十四年糾黨滋事經官兵擊散嗣復結交匪類開山立堂於去年九月間

調集匪眾購藏火藥在廣西柳州府誦經拜斗祭旗起事經做選派精兵在廣西潯陽縣文村地方拿獲匪首楊德德並匪徒龍里卿唐喜狗唐貴卿等數名查該匪楊德德總理紅青各教蓄謀異志已久前被拿時肆意拒捕幾於逃幸領標什長李斌格傷匪首始得就擒除將該匪楊德德等四犯就地正法外准據供向有逸匪陳德龍吳大棟等均係匪中頭目未便任其漏網且此次出力員弁可否擇尤給獎懇請裁奪

處州匪警 ○處州府屬慶元縣匪首張大鏞率眾肇亂浙撫增中丞前據合邑士紳電請派兵剿撫張八其詞特飭道員密速查復旋於去臘念五六等日疊接溫處道及處州府屬等密電大致謂處屬慶元縣匪黨數千叛逆人心惶惑自初十起閉城嚴守至今未開此間防營兵弁無多斷難敵眾一聞匪勢猖獗驚惶逃避刻下地方危險萬分請迅速派撥大兵會剿庶不至蔓延失陷云云

諧談

富屋貴人 ○星士某甲、初學與人批評八字、屢書富屋貴人、或見其語甚奇、詢以是何意旨、甲曰、此語出自子平命理、大意謂富者之屋、必出貴人、以富便可致貴也、不觀科舉未應時、買通關節、即可以坐取功名、科舉廢後、改設學堂、非富家子弟、不能到此肄業、且近日貪緣賄賂之風盛行、京官有以數萬金而得侍郎者、外官有以十萬金而得巡撫者、富可致貴、昭昭然矣、不知甲之所論、可與不知者道、而未可與同道中人言也、一日共同道某乙到訪、見其案上所批就之命理、十居其九、都是富屋貴人、不禁竊笑、因而問之、甲曰、豈君習此道、已歷年所、尚未閱子平耶、子平云、財多身弱、富屋貴人、此語本出於此、乙曰、此貧字、非貴字、君殆誤認耳、甲猶曉曉致辯、謂貧字說不去、貴字方可、既云富屋、安有貧人、甲以其拘泥太甚、笑不可仰、爰爲之詳釋以告曰、所謂富屋貧人者、以此命家財不能承受、必至敗盡、所存者惟華屋而已、觀世之敗家子、不可了了乎、甲始豁然悟、後以星卜馳名於世云、

誤會可笑 ○某女士生長富門、頗曉吟詠、其父珍之如掌珠、以擇配頗嚴、迄無當意者、久之而父已物故、其母以女

電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅西
律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司
每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十
巴仙 諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀圓不收小銀及銅
錢此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示
知收車票人便易車票更形簡便特此佈 聞

大英一千九百零六年六月二十二號

三正機



BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加

呂士呂地方之爾夫烏呂及宣

公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水

其味與本坡所製士丹宜物

料相同而士丹宜共有二三

款一乃士丹宜香水一乃士

丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是
上品及其屬奇味之
香水此香水在于各
埠人均稱為上品之
物



山打尼兒尼香水乃是
本公司所製其味真屬
上品奇香

以上各種香水分裝大樽小樽多款在于本坡各店均有

發售 諸君採購幸勿誤購偽藥為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明馬也有限公司謹啟 亥

航業廣告 ○啟者特字通知本智亞諸輪船意欲招人買受抑或承購該輪身長一百二十五英尺廣二十英尺深九英尺大有九十七墩餘每點鐘能駛八海里半用日本煤五墩領有執照能載一號客四位三號客八十七名此船全已修葺 諸君欲知詳細可往哥里亞基溫芝士打屋(即陸祐君所建洋樓)詢問便悉
宣統元年正月初七日

商會代招中國商務輪船儲蓄銀行公司股份廣告
啟者本商會代招中國商務輪船儲蓄銀行公司股份倘 諸君欲投股者可到本商會掛號如交安股銀即發回收條斷無延阻務臻妥善每股本銀五元作粵省雙毫本位計算并照匯水時價補回由此論之已獲利甚鉅如欲購股者望祈早臨是所切盼此佈
戊申年十一月初七日
新嘉坡中華商務總會披露

十年偏正頭風

此症係因氣血不運以致腦筋作痛或發於左於右不定發時雖盛暑亦覺畏風其痛不可忍甚之廢寢忘食者有之如不早治則牽連他病由是形容枯槁飲食減少諸病叢生焉欲治此病宜用去風虎骨膏膏力擦患處擦後用布紮好立時痛止病銷有人患頭風十年不愈後用此膏乃痊其效無幾獲益不少何莫為之一試耶

去風虎骨膏



盧詩如監製

源順街慈濟藥房 孟嘉大藥房
小坡二馬路福誠軒寶號 外埠代售處
吉隆坡古路口文杏堂 芙蓉西南閣進公司
考授英國藥化學執照福建盧詩如監製 總代售處新嘉坡孟嘉大藥房
英一千九百零七年十月廿九號

天喜堂名馳老牌調經丸

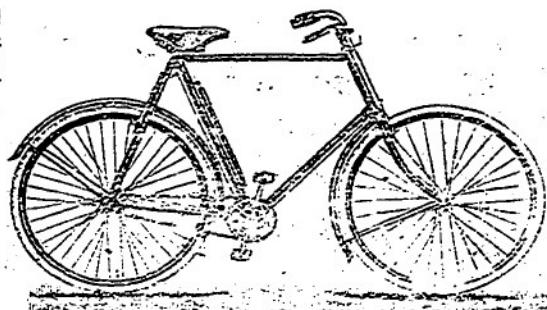
囑根代望即有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十一萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥
大英一千九百零八年亦不里月十五號
囑根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎識啟

此方得自京都某親王府之老婢傳授

故曰老婢調經丸
治一二月胎動行經或肚痛 治經期前後腰骨痛
治三四月胎動行經或肚痛 治經期前後小肚痛
治五六月胎動行經或肚痛 治經期前後肚痛
治經色或黃或淡或淡或赤 治血山崩血流不止
治經來或多或少或遲或早 治產後瘀血未清
治月經來數次多少不一 治白帶赤帶白淫
治行經肚痛大便閉結 治遠年閉經近月閉經
治子宮虛冷多年未孕 治似孕非孕企頭暗病
一治子宮虛冷多年未孕 治似孕非孕企頭暗病

此丸專治婦科等症如孕婦被驚室女婦女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服工料銀一元不設雙料單料等藥亦無別藥發售此丸若非萬全安敢獨沽一味於斯可想矣
各埠代理處
每服實銀一元各埠代售恕不折扣祈為賜足
京都驛馬市佛照樓 天津紫竹林長發棧
上海大馬路老悅生 汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記 大馬路廣生號
庇能大門樓富生號 吉隆坡五枝燈恆泰棧
澳門木橋街如意棧 如無腰痛立可安胎
油蔴地旺源李潤記 如無腰痛立可安胎
○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號
叻蒙 商部批准天喜堂老婢丸注册不得冒效
宣統元年正月初六日
石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟

士打脚踏車



全副價銀五十五元起至一百八十元止

(新嘉坡士打路門牌五十五號) (貨力得格車有限公司)

士打脚踏車
一等力每輛價銀五十五元
二等力每輛價銀六十五元
英一千九百零八年十一月四號

輪船啟行 ○啟者本公司之牙勝輪船定于西元月十六號拜六即華正月初二日開行 嗎希希輪船定于西元月二十三號拜六即華正月初九日開行 毛里末輪船定于西元月三十號拜六即華正月十六日開行 由本坡前往 丁加奴 美述 峇左 吉蘭丹 惹厘 萬拿厘 南汶敏 拿拿黎 八打尼 萬崙 霜我勝 六坤 耶宜 高門沙 占本 經略等處此佈
光緒三十三年正月初六日 一三 伊亞直公司啟

荷蘭狀師告白 ○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年月計做牙蘭做掛彩做台案以及各事件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水升望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公功係其人祇有掛彩字樣可代辦不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案未明可先標封被告產業故月家 諸君子延理訟事才狀師莫不竭力為謀必期得直故久蒙 諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人愈多而各人亦長有之俾 諸君子不致有訟事延本狀師辦理祈移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥
西一千九百零八年十二月十號 荷蘭狀師維爾啟

士打脚踏車價銀甚廉而為英國所製頂上之物每年在叻銷流甚巨而此車以上之物他物更難更耐且更妥當

同泰參行監製眉壽堂酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便養生之法所以有蒸釀液汁酒藥也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製成宜功用宏妙即身軀素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信用敢登諸廣告謹將此酒主治各症并外洋各號代理發售列後 諸君光顧者請認本行福祿壽商標為記庶不致誤

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上
一治水土不服 一治筋骨疼痛 一治陰虛陽虛 一治心胃氣痛
一治氣血衰弱 一治肢體麻木 一治婦人白帶 一治脾胃衰弱
一治五癆七傷 一治精冷陽痿 一治手足濕濕 一治水積蠱脹

附列南洋各埠代理發售處
暹羅 陳泰源 香港 德記洋行 石叻 德發行 三寶瓏
成林堂 檳榔嶼 杏春堂 小呂宋 擊泉行 四里末 美南棧
宏源棧 峇釐陵 允昌棧 嗎辰 萬興行 望加錫 泉裕行
坤甸 錦順昌 井里汶 義裕行 宋卡 吳源泰 炳記行
光緒三十四年九月初六日 同泰參行謹啟

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其滋養配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘條純係補酒實此之功端治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不眠寐虧腎失調小便淋瀝如飯湯等症長發發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補氣更能治之

酒藥補功滋益金 此認請 能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本悉心製煉水藥油藥酒

丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到回春貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈 大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士庫德德神農大藥房謹啟



BUCHANAN.

苗加丹威實杞酒會供

英皇及我制軍之酌飲



酒係此酒為第壹上品

在於市上所沽威實杞

英一千九百零九年元月八號

慕娘公司謹啟

酒池蘭萬標車風正
WINDMILL BRANDY.



有酒必也注意幸勿誤購此酒每樽一元多處酒店均
光緒三十三年三月十一日
錦興公司謹啟

入樽者乃本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及

酒池蘭萬國法正
雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然真悅



雙狗標為記

雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用提子製成
每樽買銀一元二角半在于市上其最廉因為
本公司欲將此標之酒在坡鋪流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 錦昌號 和昌號 廣裕隆 濟公司 振源興 榮德和 泰昌號 成發號

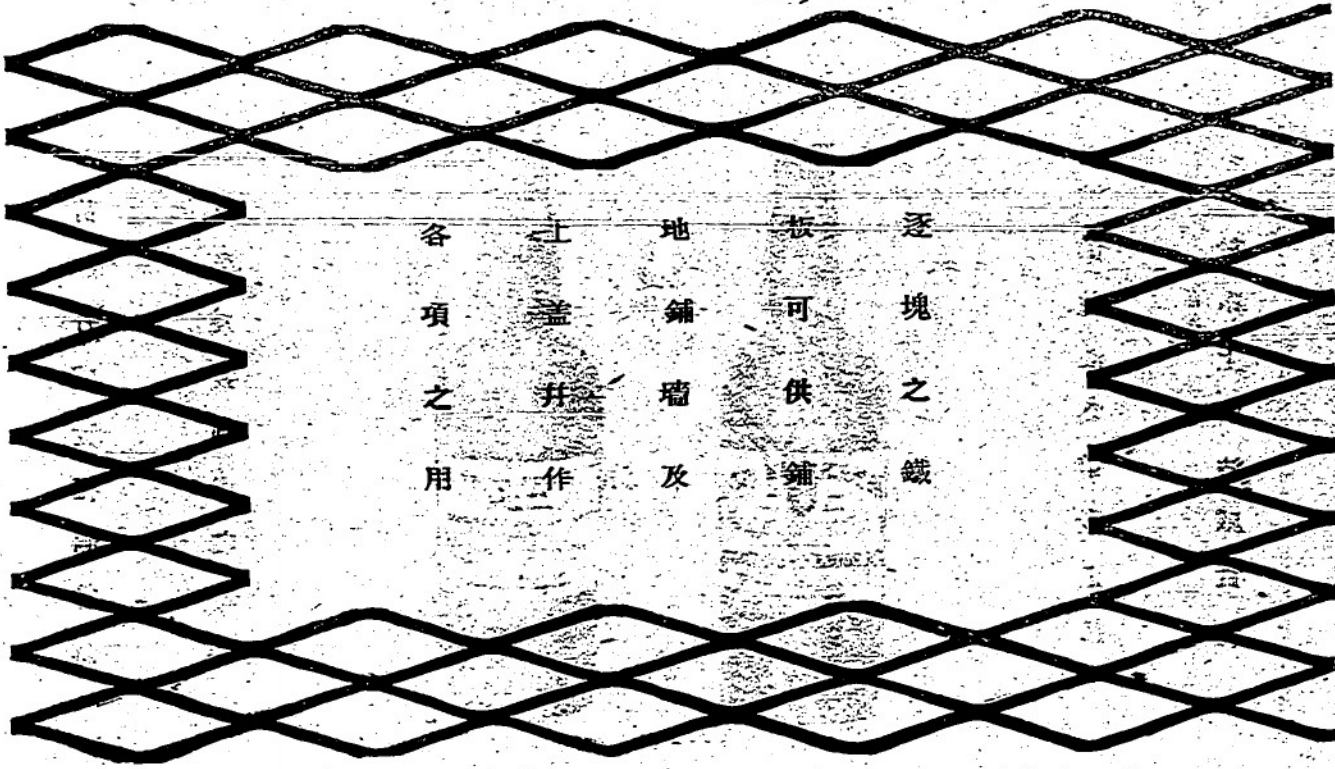
舊烟土	七百六十八元	新烟土	七百六十八元
上中錫	六十五元六二五	叻甘蜜	九元五角
叻白椒	每担		十八元六二五
叻烏椒	每担		十二元
足金	每望葛		六十五元
金幣行情	金盾一個		八元六角
印度盾	一百元兌		一百七十四盾
爪亞盾	一百元兌		一百四十盾
匯票行情	銀行利息		九八仙
匯香港	銀行現銀票一百元 銀行貼出		廿三元半
	商人三十日期銀票一百元 銀行		廿五元半
匯廈門	銀行現銀票一百元 銀行貼出		廿四元七五
	商人三十日期銀票一百元 銀行		廿六元七五
匯安南	銀行現銀票一百元 銀行貼出		十三元半
	商人三十日期票		十五元半
匯暹羅	銀行現銀票一百元 值		六十六元七五
	商人三十日期票		六十八元七五
匯小呂宋	銀行現銀票一百元 值		一百一十四元七五
	商人三十日期票		一百一十六元七五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元 值		一百三十九盾半
	商人三十日期票		一百四十一盾半
匯泗里夫	銀行現銀票一百元 值		一百三十九盾半
	商人三十日期票		一百四十一盾半
匯三寶龍	銀行現銀票一百元 值		一百三十九盾半
	商人三十日期票		一百四十一盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元 值		一百三十九盾半
	商人三十日期票		一百四十一盾半
匯仰光	銀行現銀票一百元 值		一百七十三盾八七五
	商人三十日期票		一百七十五盾八七五
匯馬里吉打	銀行現銀票一百元 值		一百七十四盾二五
	商人三十日期票		一百七十六盾二五
匯上海	銀行現銀票一百元 值		九十八兩半
	商人三十日期票		二百兩

新及	蘇丹孟龍牙船	廿五日	上午八點	福蘭	
日裡	南卑尤士船	廿五日	上午八點	開行	
高浪露	哇加棉耶碼魯	廿五日	午十一點	巴智申洋行	
望眉	英得宜里	永泰輪船	廿五日	又	
麻六甲	慶生	輪船	廿五日	下午十二點	安和號
雪宜	海南	輪船	廿五日	下午二點	順局公司
藤坡	庵設土輪船	廿五日	下午二點	同益公司	
坤甸	石碼丁宜	福利輪船	廿五日	下午二點	金福和
望加麗	峇眼	碩蘭俄輪船	廿五日	下午三點	實得力公司
麻六甲	吉龍	大白蟻	廿五日	下午三點	錦和號
安南	金鉢	輪船	廿五日	上午十點	法國
安南	外里亞那船	廿五日	下午四點	明馬也洋行	
納閩	丁奴奴輪船	廿五日	上午六點	嘉榮茂	
亞庇	仙那爾宿務	怡朗	廿六日	上午六點	德利源
井里汶	仲盛	輪船	廿六日	下午一點	順昌號
實勝越	勝惹實勝越	廿六日	下午一點	實得力公司	
麻六甲	然烈爾哥船	廿六日	下午一點	德利源	
芙蓉	吉龍	輪船	廿六日	下午一點	德利源
芙蓉	麻六甲輪船	廿六日	下午一點	實得力公司	
芙蓉	羅多賴輪船	廿六日	下午一點	德利源	
芙蓉	白蟻	輪船	廿六日	下午一點	實得力公司
芙蓉	加拉蘇輪船	廿六日	下午三點	棉示必洋行	
芙蓉	源和美船	廿六日	下午三點	協昌公局	

○前途來電云：德國正郵船一艘於本月二十日由香港啟程，定於本月廿四日禮拜即能抵叻。上落客貨訖即展輪開往歐洲等處。

牙 直 里 告 白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而和灰土則省甚



逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

以下所列各處皆有鋪
施此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之渣打銀行

網略之法國銀行

檳城之滙豐銀行

施廉閣之參政司署及

甚多屋宇均用此種鐵

板本公司貯在倉中甚

多諸君有欲詢問詳

細者本公司深願詳為

告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

新加坡目下各貨行情開列於左

烟土	一箱	七百六十八元	惠安新絲上庄	又	四百八十元	振成選新花白米每車	一百九十五元
上甲錫	一担	六十五元六二五	惠安新絲中庄	又	四百七十元	元豐泰一號新白米	一百八十六元
叻甘蜜落包	又	九元五角	新到汶內新絲上庄	又	三百八拾元	福和紅目鏡	一百七十八元
白椒	又	十八元六二五	新到汶內新絲中庄	又	三百二十元	永盛號青標	一百八十七元
烏椒	又	十二元	新州新絲上庄	又	四百二十元	利貞猪標米	一百六十六元
泗庄甘蜜落籠上	又	九元	新州新絲中庄	又	三百五十元	萬成八卦新花米	一百七十三元
巴庄甘蜜落籠上	又	拾二元	新廣義絲上庄	又	三百四十元	榮興棧雙吉白米	一百七十四元
紅乳上	一號	二百三十五元	手袖絲上庄泰記	又	四百一十元	榮興棧雙柿白米	一百七十四元
紅乳上	二號	一百九十五元	手袖絲上庄	又	四百一十元	錦盛源雙福	一百七十四元
紅乳上	三號	一百二十五元	青陽絲上庄	又	五百二十元	錦興源象旗	一百七十六元
紅蘇乳	上庄十元	中庄	亞地土豆每車	又	一百四十五元	金興利	一百七十八元
軟乳	上庄	九十元	花生米每車	又	二百元	元盛號八卦	一百八十一元
軟乳	二號	六十元	白魚翅出辦	又	一百九十元	福東興	一百七十五元
白乳	一號	七拾元	白魚翅大	又	一百三十元	元豐盛	一百六十七元
白乳	二號	五十元	烏魚翅出辦片	又	六十元	元章盛紅線	一百五十六元
白乳	三號	一百四十六元	烏魚翅大	又	四十元	元和盛	一百三十一元
白乳	二號	九十元	錫烏石參出辦大	又	四十元	安南占米怡昌	一百二十九元
白乳	一號	六十元	烏石參上	又	三十元	安南占米怡昌	一百三十一元
白乳	二號	七十元	白石參出辦	又	五十元	安南占米怡昌	一百二十九元
白乳	三號	五十元	白石參中	又	三十五元	半港糙米	一百三十三元
白乳	四號	六十元	有肉參出辦	又	三十元	仰光小較白米	一百三十三元
白乳	五號	七十元	有肉參中	又	二十元	又大較白米	一百三十三元
白乳	六號	八十元	有肉參大	又	四十元	仰光白米	一百三十三元
白乳	七號	九十元	丹黎末出辦	又	三十元	暹白米	一百三十三元
白乳	八號	一百元	丹黎末出辦	又	三十元	頂庄赤粟	一百三十三元
白乳	九號	一百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十號	一百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十一號	一百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十二號	一百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十三號	一百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十四號	一百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十五號	一百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十六號	一百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十七號	一百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十八號	二百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	十九號	二百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十號	二百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十一號	二百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十二號	二百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十三號	二百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十四號	二百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十五號	二百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十六號	二百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十七號	二百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十八號	三百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	二十九號	三百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十號	三百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十一號	三百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十二號	三百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十三號	三百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十四號	三百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十五號	三百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十六號	三百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十七號	三百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十八號	四百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	三十九號	四百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十號	四百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十一號	四百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十二號	四百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十三號	四百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十四號	四百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十五號	四百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十六號	四百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十七號	四百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十八號	五百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	四十九號	五百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十號	五百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十一號	五百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十二號	五百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十三號	五百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十四號	五百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十五號	五百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十六號	五百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十七號	五百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十八號	六百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	五十九號	六百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十號	六百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十一號	六百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十二號	六百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十三號	六百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十四號	六百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十五號	六百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十六號	六百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十七號	六百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十八號	七百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	六十九號	七百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十號	七百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十一號	七百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十二號	七百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十三號	七百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十四號	七百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十五號	七百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十六號	七百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十七號	七百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十八號	八百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	七十九號	八百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十號	八百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十一號	八百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十二號	八百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十三號	八百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十四號	八百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十五號	八百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十六號	八百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十七號	八百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十八號	九百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	八十九號	九百一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十號	九百二十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十一號	九百三十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十二號	九百四十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十三號	九百五十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十四號	九百六十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十五號	九百七十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十六號	九百八十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十七號	九百九十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十八號	一千元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	九十九號	一千一十元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元
白乳	一百號	一千二百元	丹黎末出辦	又	三十元	安南黃豆	一百三十三元

館寓哥勞實得力即吉甯街舊吧虱邊第壹百廿四號零C門牌

老孝帶壳上庄	老孝仁一百一十粒	酒水鼠尾無到上庄	錫錫嗎土箱紅創清	錫錫嗎烏	站嗎嗎白	井港汶多義美庄	東務多義美庄	麵粉葉標	麵粉加冠標	麵粉戰牌標	麵粉雙錢標	麵粉花標	老只粒	老只平上	圭心只	加九	甲大薯粉豐裕每担	甲中粒	甲幼粒	甲中丕	甲幼丕	叻碩我幼粒上	巴城大薯粉土庫上	
又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	
十二元	十九元	三十九元	二十五元	二十五元	二十二元	二十二元	三十一元	二元	二元	二元	一元九角六占	一元九角六占	二元	三元	三元	廿七元	九元	五元	八元	五元	三元	四元		
五角	七元	七元	五元	六元	六元	三元	一元	二角	一角六占	一角六占	九角半	七角	八角	八角	五角	五角	五角	九角	五角	八角半	八角	二角半		
東參	刺白	刺白	花中參	灰參	飛塔一號	飛塔二號	大公瑤中	大公瑤上	小公瑤上	狗仔瑤上	博瑤上	博瑤中	博瑤下	海菜西毛	海菜敦毛	東洋白蠟	黃蠟雅上	厨閣白燕上	末流老白燕上	末流老白燕中	實勝越毛燕上	犀牛角公大每斤	犀牛角母總	
又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	
二十元	二十元	二十元	十五元	十七元	十八元	十一元	九元	四元	二元	二元	一元	一元	一元	六元	三元	三元	八元	二元	二元	二元	二元	四百元	八十元	
五元	四元	八元	八元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	五角	五角	五角	六元	八元	四元	一元	一元	元	元	
安南大呂中三班	金塔大白辰	叶安島牌辰	土水大白辰	通牛望	牛肉干	巨港魚干	暹紫梗	冬粉絲	二十六號粗花白糖上	二十號粗花白糖上	十八號粗花白糖上	三十四號幼花白糖上	三十六號幼花白糖上	檳城烏糖	椰油食坤甸	三吧瓏生油大車上	三吧瓏生油小車上	本坡椰油	肉油上海	土油大機	龍標土油	巨港羔丕	峇釐羔丕新選粒上	
又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	又	
十三元	十二元	十一元	十七元	八元	十六元	十三元	十四元	十四元	六元	六元	六元	六元	六元	四元	十四元	十三元	十四元	十三元	十三元	十六元	二元九角八占	二元七角七占	二元八角六占	二元六角半
元半	元半	元	五角	五角	元	元半	元	元	三角半	二角	一角	六二五	五角	元	元	元五角	元	元	元	七五	八占	七占	六占	六元半